

MINIMED™ MOBILE APP

BEDIENUNGSANLEITUNG



Medtronic

Kontaktinformationen:**Africa:**

Medtronic South Africa and Southern Africa
Office Reception Tel:
+27(0) 11 260 9300
Diabetes: 24/7 Helpline:
0800 633 7867
Sub-Sahara 24/7 Helpline:
+27(0) 11 260 9490

Albania:

Net Electronics Albania
Tel: +355 697070121

Argentina:

Corpomedica S.A.
Tel: +(11) 4 814 1333
Medtronic Directo 24/7:
+0800 333 0752

Armenia:

Exiol LLC
Tel: +374 98 92 00 11
or +374 94 38 38 52

Australia:

Medtronic Australasia Pty. Ltd.
Tel: 1800 668 670

Bangladesh:

Sonargaon Healthcare Pvt Ltd.
Mobile: (+91)-9903995417
or (+880)-1714217131

Belarus:

Zarga Medica
Tel: +375 29 625 07 77
or: +375 44 733 30 99
Helpline: +74995830400

België/Belgique:

N.V. Medtronic Belgium S.A.
Tel: 0800-90805

Bosnia and Herzegovina:

Novopharm d.o.o. Sarajevo
Tel: +387 33 476 444
Helpline: 0800 222 33
Epsilon Research Intern. d.o.o.
Tel: +387 51 251 037
Helpline: 0800 222 33

Brasil:

Medtronic Comercial Ltda.
Tel: +(11) 2182-9200
Medtronic Directo 24/7:
+0800 773 9200

Bulgaria:

RSR EOOD
Tel: +359 888993083
Helpline: +359 884504344

Canada:

Medtronic Canada ULC
Tel: 1-800-284-4416 (toll free/sans frais)

Chile:

Medtronic Chile
Tel: +(9) 66 29 7126
Medtronic Directo 24/7:
+1 230 020 9750
Medtronic Directo 24/7 (From Santiago):
+(2) 595 2942

China:

Medtronic (Shanghai) Management Co.,
Ltd.
Landline: +86 800-820-1981
Mobile Phone: +86 400-820-1981
Calling from outside China:
+86 400-820-1981

Colombia:

Medtronic Latin America Inc. Sucursal
Colombia
Tel: +(1) 742 7300
Medtronic Directo 24/7 (Landline):
+01 800 710 2170
Medtronic Directo 24/7
(Cellular): +1 381 4902

Croatia:

Mediligo d.o.o.
Tel: +385 1 6454 295
Helpline: +385 1 4881144
Medtronic Adriatic d.o.o.
Helpline: +385 1 4881120

Česká republika:

Medtronic Czechia s.r.o.
Tel: +420 233 059 111
Non-Stop Helpline (24/7):
+420 233 059 059
Zákaznický servis (8:00 - 17:00):
+420 233 059 950

Danmark:

Medtronic Danmark A/S
Tel: +45 32 48 18 00

Deutschland:

Medtronic GmbH
Geschäftsbereich Diabetes
Telefon: +49 2159 8149-370
24-Stdn-Hotline: 0800 6464633

Eire:

Accu-Science Ltd.
Tel: +353 45 433000

España:

Medtronic Ibérica S.A.
Tel: +34 91 625 05 42
24 horas: +34 900 120 330

Estonia:

AB Medical Group Estonia Ltd
Tel: +372 6552310
Helpline: +372 5140694

Europe:

Medtronic Europe S.A. Europe,
Middle East and Africa HQ
Tel: +41 (0) 21-802-7000

France:

Medtronic France S.A.S.
Tel: +33 (0) 1 55 38 17 00

Hellas:

Medtronic Hellas S.A.
Tel: +30 210677-9099

Hong Kong:

Medtronic International Ltd.
Tel: +852 2919-1300
To order supplies: +852 2919-1322
24-hour helpline: +852 2919-6441

India:

India Medtronic Pvt. Ltd.
Tel: (+91)-80-22112245 / 32972359
Mobile: (+91)-9611633007
Patient Care Helpline: 1800 209 6777

Indonesia:

Medtronic International Ltd.
Tel: +65 6436 5090 or +65 6436 5000

Israel:

Medtronic
Tel (orders): +9729972440, option 3 + option 1
Tel (product support): +9729972440, option 2
Helpline: (17:00 – 08:00 daily/weekends –
Israel time): 1-800-611-888

Italia:

Medtronic Italia S.p.A.
Tel: +39 02 24137 261
Servizio assistenza tecnica:
N° verde: 800 60 11 22

Japan:

日本メドトロニック24時間サポートライン
0120-56-32-56

Kazakhstan:

Medtronic BV in Kazakhstan
Tel: +7 727 311 05 80 (Almaty)
+7 717 224 48 11 (Astana)
Круглосуточная линия поддержки:
8 800 080 5001

Kosovo:

Yess Pharma
Tel: +377 44 999 900
Helpline: +37745888388

Latin America:

Medtronic, Inc.
Tel: 1(305) 500-9328

Latvija:

RAL SIA
Tel: +371 67316372
Helpline (9am to 6pm): +371 29611419

Lithuania:

Monameda UAB
Tel: +370 68405322
Helpline: +370 68494254

Macedonia:

Alkaloid Kons Dooel
Tel: +389 23204438

Magyarország:

Medtronic Hungária Kft.
Tel: +36 1 889 0688

Malaysia:

Medtronic International Ltd.
Tel: +603 7946 9000

México:

Medtronic Servicios S. de R. L. de C.V.
Tel (México DF): +(11) 029 058
Tel (Interior): +01 800 000 7867
Medtronic Directo 24/7 (from México DF):
+(55) 36 869 787
Medtronic Directo 24/7:

+01 800 681 1845

Middle East and North Africa:

Regional Office
Tel: +961-1-370 670

Montenegro:

Glosarij d.o.o.
Tel: +382 20642495

Nederland, Luxembourg:

Medtronic B.V.
Tel: +31 (0) 45-566-8291
Gratis: 0800-3422338

New Zealand:

Medica Pacifica
Phone: 64 9 414 0318
Free Phone: 0800 106 100

Norge:

Medtronic Norge A/S
Tel: +47 67 10 32 00

Philippines:

Medtronic International Ltd.
Tel: +65 6436 5090 or +65 6436 5000

Россия:

ООО «Медтроник»
Tel: +7 495 580 73 77
Круглосуточная линия поддержки:
8 800 200 76 36

Polska:

Medtronic Poland Sp. z o.o.
Tel: +48 22 465 6934

Portugal:

Medtronic Portugal Lda
Tel: +351 21 7245100

Puerto Rico:

Medtronic Puerto Rico
Tel: 787-753-5270

Republic of Korea:

Medtronic Korea, Co., Ltd.
Tel: +82.2.3404.3600

Romania:

Medtronic Romania S.R.L.
Tel: +40372188017
Helpline: +40 726677171

Schweiz:

Medtronic (Schweiz) AG
Tel.: + 41 (0) 31 868 0160
24-Stunden-Hotline: 0800 633333

Serbia:

Epsilon Research International d.o.o.
Tel: +381 113115554
Medtronic Serbia D.o.o.
Helpline: +381 112095900

Singapore:

Medtronic International Ltd.
Tel: +65 6436 5090 or +65 6436 5000

Slovenija:

Zaloker & Zaloker d.o.o.
Tel.: +386 1 542 51 11
24-urna tehnična pomoč:

+386 51316560

Slovenská republika:

Medtronic Slovakia, s.r.o.
Tel: +421 26820 6942
HelpLine: +421 26820 6986

Sri Lanka:

Swiss Biogenics Ltd.
Mobile: (+91)-9003077499
or (+94)-777256760

Suomi:

Medtronic Finland Oy
Tel: +358 20 7281 200
Help line: +358 400 100 313

Sverige:

Medtronic AB
Tel: +46 8 568 585 20

Taiwan:

Medtronic (Taiwan) Ltd.
Tel: 02-21836000
Toll Free: +886-800-005285

Thailand:

Medtronic (Thailand) Ltd.
Tel: +662 232 7400

Türkiye:

Medtronic Medikal Teknoloji
Ticaret Ltd. Sirketi.
Tel: +90 216 4694330

Ukraine:

Med Ek Service TOV
Tel: +380 50 3311898
or: +380 50 4344346
Лінія цілодобової підтримки:
0 800 508 300

USA:

Medtronic Diabetes Global
Headquarters
24-Hour Technical Support:
+1-800-646-4633
To order supplies: +1-800-843-6687

United Kingdom:

Medtronic Ltd.
Tel: +44 1923-205167

Österreich:

Medtronic Österreich GmbH
Tel: +43 (0) 1 240 44-0
24 – Stunden – Hotline: 0820 820 190

Inhalt

Einführung	5
Übersicht	5
Kompatible MiniMed™ Insulinpumpensysteme	5
Kompatible Mobilgeräte	5
Anwendersicherheit	5
Indikationen	5
Kontraindikationen	6
Warnhinweise	6
Vorsichtsmaßnahmen	6
Vorsichtsmaßnahmen zur Systemsicherheit	6
Unterstützung	7
Wissenswertes zu dieser Bedienungsanleitung	7
Einrichten der MiniMed™ Mobile App	8
Herunterladen der MiniMed™ Mobile App	8
Erstmaliges Öffnen der MiniMed™ Mobile App	8
Anmelden bei der CareLink™ Software	8
Einrichten der MiniMed™ Mobile App	8
Pumpenkompatibilität	9
Verbinden der MiniMed™ Insulinpumpe mit dem kompatiblen Mobilgerät bei der Ersteinrichtung	9
Einstellungen für Benachrichtigungen	10
Verwendung der MiniMed™ Mobile App	11
Ausgangsanzeige	11
Statusbereich	12
Statusmeldungen	12
Aktives Insulin	12
Sensorglukosewert	12
Trendpfeile	12
Statussymbole des Startbildschirms	12
Banner	13
Zeit im Zielbereich	13
Grafik	14
Menü	16
Systemstatussymbole	16
Statussymbole in der MiniMed™ Mobile App	16
Statussymbole des Pumpensystems	17
Hinweise	19
Displayoptionen	20
Gerät verbinden	20
Funktion CareLink™ Synchronisation	21

Einer Vertrauensperson Zugang zu Ihrem CareLink™ Konto gewähren	21
Fehlerbehebung	22
Erste Schritte	22
Fehlermeldungen der MiniMed™ Mobile App	22
Statusmeldungen der MiniMed™ Mobile App	25
CareLink™ Meldungen bei fehlgeschlagenem manuellem Upload	25
Die MiniMed™ Mobile App entlädt meine Batterie	26
Kein SG-Wert im Statusbereich	26
Die MiniMed™ Mobile App synchronisiert sich nicht mit meinem CareLink™ Konto	26
Verzeichnis der Symbole	27

Einführung

Übersicht

Die MiniMed™ Mobile App ist ein Zubehör für Ihr kompatibles MiniMed™ Insulinpumpensystem. Die App ermöglicht eine sekundäre Anzeige von Daten Ihrer Insulinpumpe auf einem kompatiblen Mobilgerät. Die App ist für die Betriebssysteme Android™* (MMT-6101) und iOS™* (MMT-6102) verfügbar.

Die App ist jeweils nur mit einer Pumpe gekoppelt. Die App empfängt Daten von Ihrer Insulinpumpe und sendet die Daten automatisch an Ihr CareLink™ Personal Konto. Sie können die Funktion CareLink™ Synchronisation bei Bedarf abschalten. Sie können auch die Option „Jetzt hochladen“ verwenden, um die Daten jederzeit manuell zu senden. Die App kann die von Ihrer Pumpe eingegangenen Daten für maximal 24 Stunden grafisch abbilden.

Hinweis: Wenn die App nicht mit der Pumpe kommunizieren kann, zeigt sie keine Daten an.

Außerdem empfängt und zeigt die App Alarme, Warnmeldungen, Meldungen und Erinnerungen Ihres Insulinpumpensystems auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät an.

Hinweis: Die App sendet und empfängt Daten nur, wenn die App auf dem kompatiblen Mobilgerät läuft. Wenn Sie das Schließen der App erzwingen, empfängt die App keine Daten von der Pumpe. Lassen Sie die App geöffnet oder im Hintergrund laufen.

Kompatible MiniMed™ Insulinpumpensysteme

Die MiniMed™ Mobile App ist mit den folgenden MiniMed™ Insulinpumpen mit Smart-Geräte-Konnektivität kompatibel:

- MiniMed™ 700 Insulinpumpe
- MiniMed™ 720G Insulinpumpe
- MiniMed™ 740G Insulinpumpe
- MiniMed™ 770G Insulinpumpe
- MiniMed™ 780G Insulinpumpe

Hinweis: Nicht alle kompatiblen Insulinpumpensysteme sind in allen Regionen erhältlich.

Kompatible Mobilgeräte

Die MiniMed™ Mobile App darf ausschließlich mit unterstützten Mobilgeräten genutzt werden. Angaben zu den kompatiblen Mobilgeräten und Betriebssystemen finden Sie auf Ihrer landesspezifischen Website von Medtronic.

Anwendersicherheit

Indikationen

Die MiniMed™ Mobile App soll als Zweitanzeige für ein kompatibles MiniMed™ Insulinpumpensystem auf einem geeigneten Unterhaltungselektronikgerät dienen und die passive Überwachung und die Synchronisierung von Daten mit dem CareLink™ System ermöglichen.

Die MiniMed™ Mobile App soll nicht die Echtzeitanzeige von Daten aus dem kontinuierlichen Glukosemonitoring oder der Insulinpumpe auf dem Erstanzeige-Gerät (Insulinpumpe) ersetzen. Alle Therapieentscheidungen müssen auf dem Erstanzeige-Gerät beruhen.

Die MiniMed™ Mobile App ist nicht für die Analyse oder Modifizierung von empfangenen Daten aus dem kontinuierlichen Glukosemonitoring oder der Insulinpumpe bestimmt. Sie ist auch nicht dafür vorgesehen,

die Funktionen des verbundenen CGM-Systems oder der verbundenen Insulinpumpe zu steuern. Die MiniMed™ Mobile App ist nicht dafür bestimmt, Informationen direkt vom Sensor oder Transmitter eines CGM-Systems zu erhalten.

Kontraindikationen

Bei Personen, die aufgrund von Einschränkungen des Seh- oder Hörvermögens die Signale und Alarme der Pumpe nicht wahrnehmen können, wird von der MiniMed™ Mobile App abgeraten.

Warnhinweise

Nehmen Sie keine Konfigurationsänderungen an der MiniMed™ Mobile App vor, die nicht ausdrücklich von Medtronic Diabetes genehmigt wurden. Jede nicht genehmigte Änderung könnte Ihre Fähigkeit zur Bedienung des Geräts beeinträchtigen oder zu Verletzungen führen.

Dosierungsentscheidungen sollten nicht auf der Grundlage dieses Geräts getroffen werden. Der Anwender sollte die Anweisungen auf der Insulinpumpe und dem System zum kontinuierlichen Glukosemonitoring (CGM) befolgen.

Verlassen Sie sich nicht ausschließlich auf die Benachrichtigungen der MiniMed™ Mobile App. Benachrichtigungen auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät und Benachrichtigungen, die an Vertrauenspersonen gesendet werden, erscheinen nicht unbedingt wie erwartet. Benachrichtigungen werden in der App möglicherweise nicht immer angezeigt. Verlassen Sie sich ausschließlich auf die Benachrichtigungen Ihrer Pumpe.

Vorsichtsmaßnahmen

Dieses Gerät ist nicht als Ersatz der von einem Arzt empfohlenen Selbstkontrolle gedacht.

Diese Bedienungsanleitung der MiniMed™ Mobile App enthält nicht alle Vorsichtsmaßnahmen für die Verwendung der MiniMed™ Insulinpumpensysteme. Beachten Sie dazu das Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.

Die MiniMed™ Mobile App erfordert ein kompatibles, funktionierendes Mobilgerät mit einem kompatiblen iOS™* oder Android™* Betriebssystem.

Hinweis: Die Nutzung der App mit Ihrer Pumpe kann die Lebensdauer Ihrer Insulinpumpenbatterie beeinträchtigen. Weitere Informationen zur Vermeidung von übermäßigem Batterieverbrauch finden Sie unter *Die MiniMed™ Mobile App entlädt meine Batterie, Seite 26*.

Vorsichtsmaßnahmen zur Systemsicherheit

Das MiniMed™ Insulinpumpensystem mit Smart-Geräte-Konnektivität ist mit Sicherheitsfunktionen ausgestattet, um die Sicherheit des Systems und der Daten zu gewährleisten. Allerdings müssen wichtige Schritte unternommen werden, um sicherzustellen, dass auch das kompatible Mobilgerät, das mit der MiniMed™ Mobile App verwendet wird, sicher ist.

Um die Sicherheit des kompatiblen Mobilgeräts zu gewährleisten, befolgen Sie diese Anweisungen:

- Lassen Sie das kompatible Mobilgerät niemals unbeaufsichtigt.
- Aktivieren Sie eine Sicherheitssperre auf dem kompatiblen Mobilgerät.
- Während das kompatible Mobilgerät nicht verwendet wird, sperren Sie es so, dass für die Benutzung eine PIN oder biometrische ID eingegeben werden muss.
- Entfernen Sie die Sicherheitsfunktionen auf dem kompatiblen Mobilgerät nicht und schränken Sie diese auch nicht ein.


- Versuchen Sie nicht, das Betriebssystem zu modifizieren bzw. das Gerät zu jailbreaken oder zu rooten.
- Sofern von Medtronic nicht anders empfohlen, sollten Sie das Betriebssystem des kompatiblen Mobilgeräts auf dem neuesten Stand halten und Einstellungen wählen, die eine automatische Aktualisierung der mobilen Anwendungen ermöglichen.
- Alle mobilen Anwendungen, die mit dem kompatiblen Mobilgerät verwendet werden, sollten Sie ausschließlich über den offiziellen App Store herunterladen, beispielsweise Apple™* App Store™* oder Google Play™* Store.
- Klicken Sie niemals auf Links in E-Mail-Nachrichten, Textnachrichten oder auf Websites, die von einer unbekanntem oder nicht vertrauenswürdigen Quelle stammen.
- Wenn nicht in Gebrauch, sollten Sie drahtlose Funktionen wie Near Field Communication (NFC) und ANT+ deaktivieren.
- Meiden Sie unbekannte Wi-Fi™* (WLAN-)Netzwerke und öffentliche WLAN-Hotspots.
- Aktivieren Sie in Ihrem WLAN-Heimnetzwerk, mit dem das unterstützte Mobilgerät regelmäßig verbunden ist, Sicherheitsfunktionen wie etwa die Eingabe eines Passworts und die Verschlüsselung.

Unterstützung

Kontaktinformationen für die Unterstützung finden Sie in der Bedienungsanleitung der MiniMed™ Mobile App und unter www.medtronicdiabetes.com/customer-support/international-contacts.

Wissenswertes zu dieser Bedienungsanleitung

Diese Bedienungsanleitung hilft Ihnen, die Einrichtung und Funktionsweise Ihrer MiniMed™ Mobile App zu verstehen. Informationen zur Verwendung des kompatiblen MiniMed™ Insulinpumpensystems oder der CareLink™ Software finden Sie in der entsprechenden Bedienungsanleitung.

Um während der App-Einrichtung auf die Bedienungsanleitung der MiniMed™ Mobile App zuzugreifen, tippen Sie auf dem Bildschirm auf . Um aus der App heraus darauf zuzugreifen, tippen Sie auf das Menü-Symbol in der linken oberen Ecke des Startbildschirms. Tippen Sie im Menü-Bildschirm auf **Info** und dann auf **Bedienungsanleitung**.

Die folgende Tabelle beschreibt bestimmte Begriffe und Konventionen in dieser Bedienungsanleitung.

Tabelle 1. Begriffe und Konventionen

Begriff	Beschreibung
Fett gedruckter Text	Kennzeichnung von Bildelementen und -schaltflächen. Beispiel: „Tippen Sie auf Suchen , um fortzufahren.“
Zweimaliges Antippen	Tippen Sie in rascher Folge zweimal auf den Bildschirm oder die Schaltfläche.
Zusammenführen	Berühren Sie den Bildschirm mit zwei Fingern und führen Sie diese zusammen.
Blättern	Legen Sie einen Finger an oder in die Nähe der oberen oder unteren Bildschirmkante und ziehen Sie den Finger, ohne ihn anzuheben, senkrecht über den Bildschirm.
Spreizen	Berühren Sie den Bildschirm mit zwei Fingern und spreizen Sie diese.
Wischen	Legen Sie einen Finger an oder in die Nähe der Bildschirmkante und ziehen Sie den Finger, ohne ihn anzuheben, schnell über den Bildschirm.
Tippen	Tippen Sie mit dem Finger auf eine Option auf dem Gerätebildschirm, um diese auszuwählen oder zu aktivieren.
Hinweis:	Bietet hilfreiche Zusatzinformationen.

Einrichten der MiniMed™ Mobile App

Herunterladen der MiniMed™ Mobile App

Suchen Sie auf Ihrem Mobilgerät im Apple™ App Store™* oder Google Play™* Store nach der MiniMed™ Mobile App. Laden Sie die App herunter. Dieses Produkt darf ausschließlich mit unterstützten Mobilgeräten genutzt werden. Angaben zu den unterstützten Geräten und Betriebssystemen finden Sie auf Ihrer landesspezifischen Website von Medtronic.

Erstmaliges Öffnen der MiniMed™ Mobile App

1. Tippen Sie auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät auf das Symbol der **MiniMed™ Mobile App**.



2. Die folgenden Bildschirmseiten enthalten Informationen zur Funktionsweise der App. Nachdem Sie jede Seite gelesen haben, tippen Sie auf **Weiter**.

Anmelden bei der CareLink™ Software

Der Anmeldebildschirm für das CareLink™ Konto erscheint.

Das kompatible Mobilgerät muss mit dem Internet verbunden sein und die Bluetooth™* Funktion aktiviert haben, um sich mit einem CareLink™ Konto synchronisieren zu können.

Wenn Sie ein CareLink™ Konto haben:

1. Wählen Sie Ihr Land aus.
2. Tippen Sie auf **Anmelden**.
3. Geben Sie Ihren Benutzernamen und das zugehörige Passwort für das CareLink™ Konto ein.
4. Tippen Sie auf **Anmelden**.

Wenn Sie kein CareLink™ Konto haben:



1. Wählen Sie Ihr Land aus.
2. Tippen Sie auf **Konto erstellen**. Ein Fenster mit Anweisungen, wie Sie sich für ein CareLink™ Konto registrieren können, erscheint.
3. Folgen Sie den Anweisungen und registrieren Sie sich für ein CareLink™ Konto.
4. Geben Sie Ihren Benutzernamen und das zugehörige Passwort für das CareLink™ Konto ein.
5. Tippen Sie auf **Anmelden**.

Einrichten der MiniMed™ Mobile App

1. Lesen Sie die Endnutzer-Lizenzvereinbarung, wenn sie erscheint.
2. Tippen Sie auf **Stimme zu**. Auf dem Bildschirm erscheint eine Bestätigungsmeldung.
3. Zur Bestätigung, dass Sie der Endnutzer-Lizenzvereinbarung zustimmen, tippen Sie auf **Stimme zu**.

Ein Bildschirm, der die notwendigen Schritte zum Einrichten der App anzeigt, erscheint. Tippen Sie am unteren Bildschirmrand auf **Jetzt beginnen**, um die App einzurichten.

Pumpenkompatibilität

1. Achten Sie auf das Symbol  auf der Vorderseite Ihrer Pumpe. Nur MiniMed™ Insulinpumpen mit dem Symbol  verfügen über eine Smart-Geräte-Konnektivität.
2. Wenn Ihre Pumpe über eine Smart-Geräte-Konnektivität verfügt, tippen Sie auf **Ja, das Symbol befindet sich auf meiner Pumpe**.

Verfügt Ihre Pumpe über keine Smart-Geräte-Konnektivität, tippen Sie auf **Nein, das Symbol befindet sich nicht auf meiner Pumpe**. Eine Pumpe ohne Smart-Geräte-Konnektivität ist nicht kompatibel mit der MiniMed™ Mobile App.

Verbinden der MiniMed™ Insulinpumpe mit dem kompatiblen Mobilgerät bei der Ersteinrichtung

1. Wählen Sie das von Ihnen verwendete MiniMed™ Pumpenmodell.

Hinweis: Wenn Sie ein iOS™* Betriebssystem verwenden, erscheint möglicherweise eine Meldung mit der Frage, ob Ihnen Benachrichtigungen gesendet werden dürfen. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt *Einstellungen für Benachrichtigungen, Seite 10*. Wenn Sie das Senden von Benachrichtigungen nicht zulassen, erscheint möglicherweise eine zweite Meldung, die Sie daran erinnert, dass Benachrichtigungen in den Betriebssystemeinstellungen aktiviert werden müssen, damit die Pumpe erfolgreich mit dem kompatiblen Mobilgerät verbunden werden kann.

Hinweis: Erscheint eine Meldung, dass daspatible Mobilgerät keine Verbindung zu den Servern herstellen kann, überprüfen Sie Ihre Internetverbindung und tippen Sie auf **Wiederholen**. Falls weiterhin keine Verbindung hergestellt werden kann, versuchen Sie es später noch einmal. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt *Erste Schritte, Seite 22*.

Hinweis: Wenn Sie ein iOS™* Betriebssystem verwenden, erscheint möglicherweise eine Meldung, die Sie auffordert, Daten von der MiniMed™ Mobile App fürpatible Geräte bereitzustellen, wenn die App im Hintergrund läuft. Dies ist notwendig, damit die App stets die aktuellen Daten Ihrer Pumpe erhält.

Wenn Sie nicht zulassen, dass die App Daten fürpatible Geräte zur Verfügung stellt, kann eine zweite Meldung erscheinen, die Sie daran erinnert, dass Sie Bluetooth™* einschalten müssen, damit App und Pumpe im Hintergrund kommunizieren können. Bluetooth™* kann in den Einstellungen des kompatiblen Mobilgeräts eingeschaltet werden.

2. Folgen Sie den Bildschirmanweisungen, um den Verbindungsmodus der MiniMed™ Insulinpumpe zu aktivieren.

Hinweis: Bei einigen kompatiblen Mobilgeräten erhalten Sie eine Bluetooth™* Verbindungsanfrage. Tippen Sie auf **Verbinden**, um fortzufahren.

3. Während des kurzen Zeitraums bis zum Abschluss des Verbindungsvorgangs meldet die App: Verbindung wird hergestellt...

4. Nach Abschluss des Verbindungsvorgangs zeigt die App einen Bildschirm an, der bestätigt, dass die Verbindung erfolgreich war. Tippen Sie auf **Weiter**.

Hinweis: Wenn die Verbindung fehlschlägt, erscheint eine Meldung mit Anweisungen, die Sie befolgen müssen, bevor Sie den Verbindungsvorgang erneut starten. Führen Sie diese Schritte aus und tippen Sie dann auf **OK**, um es erneut zu versuchen.

5. Die App gibt eine Warnung aus, dass auf Basis dieser App keine Entscheidungen zur Dosierung getroffen werden sollten. Lesen Sie die Warnung und tippen Sie dann auf **OK**.

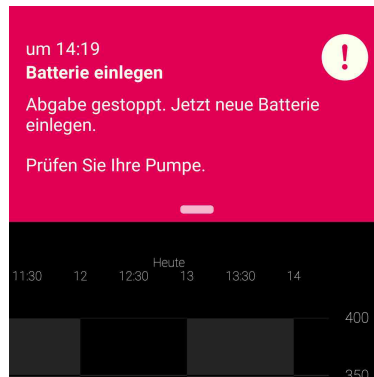
6. Zur Bestätigung, dass Sie die Anwendungsbegrenzungen der App gelesen und verstanden haben, tippen Sie auf **Stimme zu**.

Es erscheint der Bildschirm Benachrichtigungen.

Einstellungen für Benachrichtigungen

Bei den Benachrichtigungen handelt es sich um Alarme, Warnmeldungen, Meldungen und Erinnerungen der MiniMed™ Insulinpumpe, die möglicherweise Ihre sofortige Aufmerksamkeit erfordern.

Alle Benachrichtigungen von der Pumpe erscheinen oben auf dem Startbildschirm:



Wenn die App nicht auf Ihrem Bildschirm geöffnet ist, werden Benachrichtigungen auf die gleiche Weise angezeigt, wie Ihr kompatibles Mobilgerät Benachrichtigungen von anderen Apps anzeigt. Eine Benachrichtigung, die angezeigt wird, während Ihr kompatibles Mobilgerät gesperrt ist, sieht in etwa so aus:



Es gibt zwei Benachrichtigungseinstellungen, die Sie über den Benachrichtigungen-Bildschirm vornehmen können:

- **Benachrichtigungen von Pumpe:** Bei Aktivierung dieser Einstellung ertönen Alarme, Warnmeldungen, Meldungen und Erinnerungen Ihrer Pumpe sowohl auf Ihrer Pumpe als auch auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät. Auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät müssen die Benachrichtigungen von der MiniMed™ Mobile App ebenfalls eingeschaltet sein. Bei Deaktivierung einer dieser Einstellungen erscheinen die Benachrichtigungen nur auf Ihrer Pumpe.
- **Benachrichtigungen wiederholen:** Bei Aktivierung dieser Einstellung werden die Benachrichtigungen auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät jede Minute wiederholt, bis sie an der Pumpe gelöscht oder in der App verworfen werden. Bei Deaktivierung dieser Einstellung werden die Benachrichtigungen auf dem kompatiblen Mobilgerät nicht wiederholt.

So schalten Sie Benachrichtigungen ein und aus:

1. Zum Ein- und Ausschalten der gewünschten Benachrichtigungen tippen Sie auf den Umschalter.

Einschalten



Ausschalten



2. Tippen Sie am unteren Bildschirmrand auf **Fertig**.
3. Wenn Sie die Benachrichtigungen aktiviert haben, erscheint eine Meldung, die Sie daran erinnert, dass Alarme und Warnmeldungen stets an der Pumpe gelöscht werden müssen. Tippen Sie auf **OK**.

Sie haben die Ersteinrichtung der App jetzt abgeschlossen.

Hinweis: Einstellungen auf kompatiblen Mobilgeräten und in der App haben Einfluss auf die Benachrichtigungen von der Pumpe. Zum Empfang von Benachrichtigungen wird dringend empfohlen, die folgenden Einstellungen zu wählen:

- Erlauben Sie in den Einstellungen des kompatiblen Mobilgeräts Benachrichtigungen von der App.
- Deaktivieren Sie die Option „Nicht stören“ in den Einstellungen des kompatiblen Mobilgeräts. Bei Aktivierung der Option „Nicht stören“ ertönt kein Benachrichtigungston.
- Schalten Sie die Benachrichtigungen in den App-Einstellungen ein.

Warnung: Verlassen Sie sich nicht ausschließlich auf die Benachrichtigungen der MiniMed™ Mobile App. Benachrichtigungen auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät und Benachrichtigungen, die an Vertrauenspersonen gesendet werden, erscheinen nicht unbedingt wie erwartet. Benachrichtigungen werden in der App möglicherweise nicht immer angezeigt. Verlassen Sie sich ausschließlich auf die Benachrichtigungen Ihrer Pumpe.

Verwendung der MiniMed™ Mobile App

Ausgangsanzeige


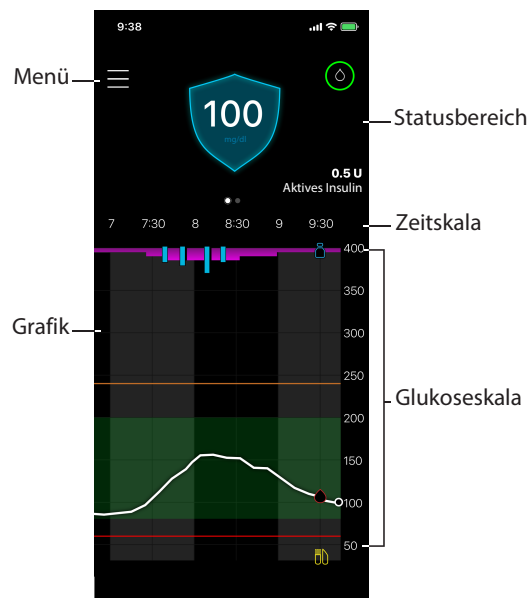
Der Startbildschirm gibt eine Übersicht über die von der Pumpe empfangenen Daten. Der Startbildschirm ist in zwei Hauptbereiche unterteilt: den Statusbereich und die Grafik. Des Weiteren gibt es eine Menü-Schaltfläche  in der oberen linken Ecke des Startbildschirms.

Abbildung 1. Startbildschirm



Hinweis: Je nach Ihrem kompatiblen Mobilgerät und Insulinpumpenmodell kann die Anzeige abweichen.

Hinweis: Wenn die MiniMed™ Mobile App auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät nicht kontinuierlich im Hintergrund läuft, kann es nach dem Öffnen der App einige Sekunden dauern, bis die Informationen erscheinen.

Statusbereich

Der Statusbereich zeigt die aktuellsten Daten, die die Pumpe an die MiniMed™ Mobile App gesendet hat, sowie Statusmeldungen, die möglicherweise Ihre Aufmerksamkeit erfordern. Hier finden Sie Ihren aktuellen SG-Wert, Trendpfeile, das aktive Insulin, Statussymbole und die Basalrate. Die aktuellen Daten und Statusmeldungen erscheinen auch auf dem Sperrbildschirm Ihres kompatiblen Mobilgeräts.

Statusmeldungen

Statusmeldungen werden im Statusbereich angezeigt. Bei den meisten Statusmeldungen handelt es sich um Meldungen der Pumpe. Informationen zu diesen Meldungen finden Sie im Benutzerhandbuch Ihres MiniMed™ Systems.

Andere Meldungen beziehen sich speziell auf den Status der App selbst. Eine Liste dieser Meldungen und wie darauf zu reagieren ist, finden Sie unter *Statusmeldungen der MiniMed™ Mobile App, Seite 25*.

Aktives Insulin

Das aktive Insulin wird im Statusbereich angezeigt. Das aktive Insulin ist das Bolusinsulin, das von der Pumpe abgegeben wurde und nach wie vor blutzuckersenkend wirkt. Weitere Informationen zum aktiven Insulin finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.

Sensorglukosewert

Wenn Sie CGM nutzen, zeigt der Statusbereich den letzten von der Insulinpumpe erhaltenen SG-Wert an. Wenn der Sensor an der Pumpe ausgeschaltet ist, zeigt die MiniMed™ Mobile App dort, wo normalerweise der SG-Wert erscheint, den aktuellen Wert des aktiven Insulins an.

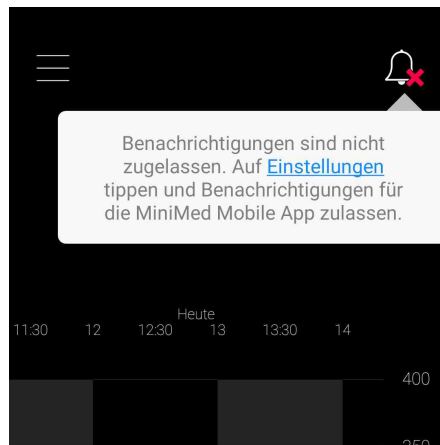
Wenn die Pumpe mit einem Transmitter verbunden ist, aber in der App kein SG-Wert angezeigt werden kann, erscheint stattdessen im Statusbereich eine Statusmeldung.

Trendpfeile

Wenn Sie CGM nutzen und der SG-Wert steigt oder fällt, erscheinen auf dem Startbildschirm ein, zwei oder drei Pfeile. Je mehr Pfeile angezeigt werden, desto schneller steigt bzw. fällt der SG-Wert. Weitere Informationen zu den Trendpfeilen finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.

Statussymbole des Startbildschirms

Im Statusbereich können Symbole erscheinen, die Sie über den Status der MiniMed™ Mobile App oder der verbundenen Pumpe informieren. Nach Antippen eines Statussymbols erscheint eine Nachrichtenblase mit der Bedeutung des Symbols. Zum Schließen der Nachrichtenblase tippen Sie auf Ihrem Bildschirm auf eine Stelle außerhalb der Nachrichtenblase.



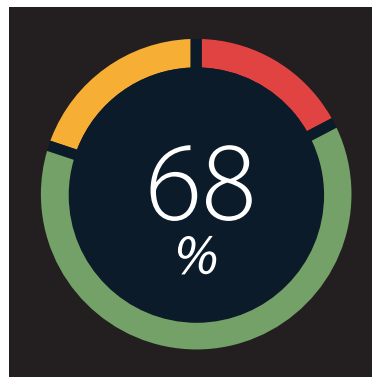
Weitere Informationen zu den Statussymbolen der App finden Sie unter *Statussymbole in der MiniMed™ Mobile App, Seite 16*.

Weitere Informationen zu den Statussymbolen des verbundenen MiniMed™ Insulinpumpensystems finden Sie unter *Statussymbole des Pumpensystems, Seite 17*.

Banner

Die im Statusbereich angezeigten Banner entsprechen den auf Ihrer Pumpe angezeigten Bannern. Weitere Informationen zu den Banner-Meldungen finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.

Zeit im Zielbereich



Wenn Sie CGM nutzen, können Sie auf die Grafik „Zeit im Zielbereich“ zugreifen, indem Sie im Statusbereich des Startbildschirms nach links wischen. Die Grafik „Zeit im Zielbereich“ zeigt den Prozentsatz der Zeit, in der Ihre Werte inner- und außerhalb eines festgelegten SG-Bereichs lagen. Dieser SG-Bereich ist in der MiniMed™ Mobile App voreingestellt und kann nicht geändert werden.

Bei Verwendung von mg/dl ist der voreingestellte SG-Bereich 70 bis 180 mg/dl.

Bei Verwendung von mmol/l ist der voreingestellte SG-Bereich 3,9 bis 10 mmol/l.

Der **orange** Bereich zeigt den Prozentsatz der Zeit, in der Ihre Werte in den letzten 24 Stunden über 180 mg/dl oder 10 mmol/l lagen.

Der **grüne** Bereich zeigt den Prozentsatz der Zeit, in der Ihre Werte in den letzten 24 Stunden zwischen 70 und 180 mg/dl bzw. 3,9 und 10 mmol/l lagen.

Der **rote** Bereich zeigt den Prozentsatz der Zeit, in der Ihre Werte in den letzten 24 Stunden unter 70 mg/dl bzw. 3,9 mmol/l lagen.





Ihr durchschnittlicher SG-Wert wird unten auf dem Bildschirm angezeigt.

Die Meldung „Nicht genügend Daten“ erscheint, wenn innerhalb der letzten 24 Stunden keine Sensordaten vorlagen.

Grafik

Die Grafik zeigt Glukosewerte und Ereignismarker, basierend auf den Daten, die die App von der verbundenen Pumpe erhält.

So navigieren Sie durch die Grafik:

- Zum Durchblättern vergangener und aktueller Daten wischen Sie nach links oder rechts über die Grafik.
- Durch Zusammenführen und Spreizen der Finger können Sie von der 1-Stunden-Ansicht in eine 24-Stunden-Ansicht hinein- und herauszoomen.
- Durch zweimaliges Antippen der Kurve können Sie deren verschiedene Zoomstufen durchlaufen (24 h, 12 h, 6 h, 3 h).
- Tippen Sie auf , um Ihren BZ-Messwert zu diesem Zeitpunkt anzuzeigen.
- Tippen Sie auf , um Ihren BZ-Messwert zu diesem Zeitpunkt anzuzeigen. Dieser BZ-Messwert wurde nicht zur Sensorkalibrierung gesendet.
- Tippen Sie auf das Symbol , um den Kohlenhydratgehalt der von Ihnen eingegebenen Mahlzeit anzuzeigen.
- Tippen Sie auf das Symbol , um die Menge des verabreichten Bolusinsulins und die verwendete Bolusart anzuzeigen.
- Zum Schließen der Ereignisdetails tippen Sie auf eine beliebige Stelle auf dem Bildschirm.

Glukoseskala

Die Glukoseskala zeigt den Bereich der Glukosewerte an. Sie erscheint auf der rechten Seite der Grafik. Durch zweimaliges Antippen der **Glukoseskala** kehren Sie zur aktuellen Uhrzeit zurück.

Zeitskala

Die Zeitskala gibt die Uhrzeit für den ausgewählten Zeitraum in der Grafik an. Die Skala erscheint oben in der Grafik.

- Wenn die Uhrzeit auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät nicht mit der Uhrzeit auf der Pumpe übereinstimmt, erscheint oben in der Grafik das folgende Symbol mit der Meldung: „Pumpenzeit prüfen“.



Hinweis: Die Grafik in der MiniMed™ Mobile App zeigt die Pumpendaten immer mit der auf der Pumpe angezeigten Uhrzeit.

- Zur Auswahl einer bestimmten Uhrzeit tippen Sie auf die **Zeitskala** in der Grafik. Die oberhalb der Grafik eingeblendeten Informationen beschreiben ein Ereignisdetail.
- Wenn Sie die Uhrzeit Ihrer Pumpe ändern, erscheint eine gestrichelte weiße Linie in der Grafik und oben in der Grafik folgendes Symbol.



SG-Trend

Wenn Sie CGM nutzen, zeigt die Grafik in der MiniMed™ Mobile App den SG-Trend aus der SG-Grafik Ihrer Pumpe an. Der SG-Trend zeigt Ihre vorherigen und aktuellen SG-Messwerte an.

- Tippen Sie auf einen beliebigen Punkt des SG-Trends, um SG-Informationen aufzurufen. In der Grafik erscheint an der von Ihnen angetippten Stelle ein vertikaler Cursor.
- Es öffnet sich ein Grafik-Informationenfeld. Das Grafik-Informationenfeld zeigt den SG-Wert und die Uhrzeit an. Wenn das Grafik-Informationenfeld Informationen zu einem anderen als dem aktuellen Tag anzeigt, enthält das Feld auch den betreffenden Tag. Die Informationen im Feld ändern sich, wenn Sie mit Ihrem Finger die Grafik entlangfahren.
- Wenn für die ausgewählte Uhrzeit kein SG-Wert vorliegt, erscheint im Grafik-Informationenfeld eine Meldung, warum kein SG-Wert vorhanden ist.

Hinweis: Die Grafik zeigt nur Daten der letzten 24 Stunden.

Oberer und unterer SG-Grenzwert

Wenn Sie den oberen und unteren SG-Grenzwert an der Pumpe einschalten, werden diese Grenzwerte in der Grafik angezeigt. Die Linie für den oberen Grenzwert wird orange dargestellt und die Linie für den unteren Grenzwert rot.

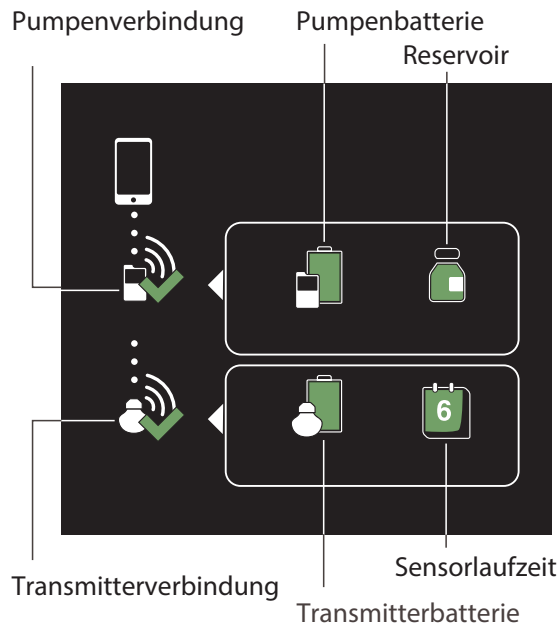
Hinweis: Wenn Sie den oberen und unteren SG-Grenzwert an der Pumpe einstellen, erscheint die Linie für den oberen und den unteren Grenzwert in der MiniMed™ Mobile App. Die Linie für den oberen und unteren Grenzwert zeigt nicht an, dass die SG-Hoch- und SG-Niedrig-Warnmeldungen eingeschaltet sind.


Der SG-Zielbereich von 70 bis 180 mg/dl bzw. 3,9 bis 10 mmol/l erscheint in der Grafik als grünes Band.

Weitere Informationen zum oberen und unteren SG-Grenzwert finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.

Menü

Abbildung 2. Menü-Bildschirm



Durch Antippen von  auf dem Startbildschirm gelangen Sie zum Menü-Bildschirm. Der Menü-Bildschirm zeigt den Status des Insulinpumpensystems und der verbundenen Geräte an. Über den Menü-Bildschirm haben Sie auch Zugriff auf die Benachrichtigungseinstellungen, die Displayoptionen, die Funktionen „Gerät verbinden“ und CareLink™ Synchronisation und den Info-Bildschirm.

Auf dem Info-Bildschirm finden Sie Informationen über die MiniMed™ Mobile App und einen Link zum Öffnen dieser Bedienungsanleitung in der App. Weitere Informationen über diese Bildschirme und Funktionen finden Sie unter *Hinweise, Seite 19, Displayoptionen, Seite 20, Gerät verbinden, Seite 20* und *Funktion CareLink™ Synchronisation, Seite 21*.

Hinweis: Die App zeigt die Informationen je nach verwendetem kompatiblen Mobilgerät und Betriebssystem möglicherweise unterschiedlich an.

Systemstatussymbole

Die Systemstatussymbole des Menü-Bildschirms zeigen Ihnen den Status Ihrer Pumpe und aller weiteren verbundenen Geräte an. Wenn ein Status Ihrer Aufmerksamkeit bedarf, erscheint das Statussymbol auf dem Startbildschirm.

Hinweis: Obwohl sich die Symbole auf der Pumpe und in der App sehr ähneln, weichen sie je nach Ihrem Pumpenmodell möglicherweise leicht voneinander ab. Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.

Statussymbole in der MiniMed™ Mobile App

Gesperrte Benachrichtigungen



Das Glockensymbol erscheint auf dem Startbildschirm, wann immer die Benachrichtigungseinstellung in der MiniMed™ Mobile App oder im Betriebssystem des kompatiblen Mobilgeräts ausgeschaltet ist. Das Glockensymbol erscheint nicht, wenn die Benachrichtigungen eingeschaltet sind, aber gleichzeitig die Klingeltonlautstärke auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät stummgeschaltet ist.

1. Durch Antippen des Symbols erscheint eine Nachrichtenblase, die das Problem beschreibt.
2. Tippen Sie auf den blauen Link in der Nachrichtenblase, um zu dem Bildschirm zu gelangen, auf dem Sie die entsprechenden Einstellungen aktualisieren und Benachrichtigungen zulassen können.

Pumpenverbindung



Bei Verbindung und erfolgreicher Kommunikation der Pumpe mit der MiniMed™ Mobile App erscheint das Pumpenverbindungssymbol mit einem grünen Häkchen. Sollte die Kommunikation zwischen der App und der verbundenen Pumpe abbrechen, erscheint das Symbol mit einem roten X.

Wenn die App die Verbindung mit der Pumpe verloren hat, erscheint das Pumpenverbindungssymbol auf dem Startbildschirm.

Weitere Hinweise dazu, was zu tun ist, wenn die App die Verbindung mit der Pumpe verloren hat, finden Sie unter *Statusmeldungen der MiniMed™ Mobile App, Seite 25*.

Statussymbole des Pumpensystems

Hinweis: Die in der MiniMed™ Mobile App angezeigten Pumpensymbole sehen möglicherweise etwas anders aus als die auf der Anzeige Ihrer Insulinpumpe.

Kalibrierung



Wenn Sie CGM nutzen, zeigt die MiniMed™ Mobile App das Kalibrierungssymbol auf dem Startbildschirm an. Wenn der Zeitpunkt für die nächste erforderliche Kalibrierung näher rückt, ändern sich die Farbe und das Erscheinungsbild des Symbols.

Durch Antippen des Kalibrierungssymbols wird angezeigt, wann die nächste Kalibrierung ansteht.

Ist die Zeit bis zu Ihrer nächsten Kalibrierung nicht verfügbar, erscheint das Kalibrierungssymbol mit einem Fragezeichen. Das Kalibrierungssymbol mit den drei Punkten erscheint, wenn das System nicht kalibrierungsbereit ist.

Transmitterverbindung



Wenn Sie CGM nutzen, erscheint das Transmitterverbindungssymbol auf dem Menü-Bildschirm. Das Symbol für die Transmitterverbindung wird mit einem grünen Häkchen dargestellt, wenn die Sensorfunktion aktiviert ist und Ihr Transmitter erfolgreich mit Ihrer Pumpe kommuniziert.

Hat der Transmitter bei eingeschalteter Sensorfunktion die Verbindung mit der Pumpe verloren, erscheint das Transmitterverbindungssymbol mit einem roten X und wird auch auf dem Startbildschirm angezeigt.

Wenn das Symbol für die Transmitterverbindung mit einem Fragezeichen dargestellt wird, ist der Kommunikationsstatus von Transmitter zu Pumpe nicht bekannt. Dieses Symbol erscheint, wenn die Pumpe die Verbindung mit der MiniMed™ Mobile App verloren hat oder die App versucht, Sensordaten von der Pumpe zu empfangen.

Pumpenbatterie



Das Symbol für die Pumpenbatterie gibt an, welchen Ladezustand Ihre Pumpenbatterie hat. Die Symbole ähneln denen auf der Pumpe.

Wenn der Ladezustand der Batterie nur noch etwa 25 % oder weniger beträgt, erscheint das Symbol für die Pumpenbatterie auf dem Startbildschirm. Bei leerer Pumpenbatterie ist das Symbol rot umrandet. Bei nicht verfügbarem Ladezustand der Pumpenbatterie erscheint das Batteriesymbol blau umrandet mit einem Fragezeichen. Dieses Symbol erscheint, wenn die Kommunikation zwischen MiniMed™ Mobile App und Pumpe abgebrochen ist.

Transmitterbatterie



Wenn Sie CGM nutzen, zeigt das Symbol für die Transmitterbatterie den Ladezustand Ihrer Transmitterbatterie an. Die Symbole ähneln denen auf der Pumpe.

Wenn der Ladezustand der Batterie nur noch etwa 25 % oder weniger beträgt, erscheint das Symbol für die Transmitterbatterie auf dem Startbildschirm. Bei leerer Transmitterbatterie ist das Symbol rot umrandet. Bei nicht verfügbarem Ladezustand der Transmitterbatterie erscheint das Symbol blau umrandet mit einem Fragezeichen. Dieses Symbol erscheint, wenn die Kommunikation zwischen Pumpe und MiniMed™ Mobile App abgebrochen ist oder die Pumpe nicht mit dem Transmitter kommunizieren kann.

Reservoir



Das Reservoirsymbol zeigt die ungefähre Menge des noch im Reservoir enthaltenen Insulins. Die Symbole ähneln denen auf der Pumpe.

Das Reservoirsymbol erscheint auf dem Startbildschirm, sobald das Reservoir nur noch etwa 25 % oder weniger Insulin enthält. Bei leerem Reservoir ist das Symbol rot umrandet. Wenn die in Ihrem Reservoir verbliebene Insulinmenge nicht bekannt ist, erscheint das Symbol blau umrandet mit einem Fragezeichen. Dieses Symbol erscheint, wenn die Kommunikation zwischen MiniMed™ Mobile App und Pumpe abgebrochen ist.

Sensorklaufzeit



Wenn Sie CGM nutzen, gibt das Symbol für die Sensorlebensdauer an, wie viele Tage verbleiben, bis die Lebensdauer des Sensors abläuft. Die Symbole ähneln denen auf der Pumpe.

Sobald die Sensorlebensdauer weniger als 24 Stunden beträgt, erscheint das Symbol für die Sensorlebensdauer auf dem Startbildschirm. Sobald die Sensorlebensdauer nur noch maximal 24 Stunden beträgt, erscheint das Symbol rot. Wenn der Sensor abläuft, ist das Symbol rot umrandet und zeigt ein weißes X. Durch Antippen des Symbols können Sie sehen, wie viel Zeit bis zum Ablauf der Sensorlebensdauer verbleibt.

Wenn die Zeit bis zum Ablauf der Sensorlebensdauer nicht bekannt ist, erscheint das Symbol blau umrandet mit drei Punkten. Wenn die Kommunikation zwischen MiniMed™ Mobile App und Pumpe abgebrochen ist, erscheint das Symbol blau umrandet mit einem Fragezeichen.

Unterbr. durch Sensor



Bei Verwendung der Funktion „Unterbrechen vor Niedrig“ oder „Unterbrechen bei Niedrig“ erscheint das Symbol für das Unterbrechen durch den Sensor auf dem Bildschirm der MiniMed™ Mobile App. Bei Pumpenunterbrechungen durch den Sensor blinkt dieses Symbol. Wenn die Funktion „Unterbrechen vor Niedrig“ oder „Unterbrechen bei Niedrig“ nicht verfügbar ist, wird dieses Symbol mit einem roten X dargestellt.

Weitere Informationen zu den Symbolen des Pumpensystems

Weitere Informationen zu den Statussymbolen der verbundenen Pumpe und zum Umgang mit diesen finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.

Hinweise

Mit der MiniMed™ Mobile App können Sie Alarme, Warnmeldungen, Erinnerungen und Meldungen Ihrer Insulinpumpe auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät empfangen. Informationen darüber, wie Sie Ihre Benachrichtigungseinstellungen in der App festlegen, finden Sie unter *Einstellungen für Benachrichtigungen*, Seite 10.

Warnung: Verlassen Sie sich nicht ausschließlich auf die Benachrichtigungen der MiniMed™ Mobile App. Benachrichtigungen auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät und Benachrichtigungen, die an Vertrauenspersonen gesendet werden, erscheinen nicht unbedingt wie erwartet. Benachrichtigungen werden in der App möglicherweise nicht immer angezeigt. Verlassen Sie sich ausschließlich auf die Benachrichtigungen Ihrer Pumpe.

Alle Benachrichtigungen von der Pumpe erscheinen oben auf dem Startbildschirm.

Tabelle 2. Erscheinungsbild der Benachrichtigung

Benachrichtigung	Hintergrundfarbe
Alarm	Rot
Warnmeldung	Gelb


Tabelle 2. Erscheinungsbild der Benachrichtigung (Fortsetzung)

Benachrichtigung	Hintergrundfarbe
Meldung	Blau
Erinnerung	Grau

Hinweis: Löschen Sie die Benachrichtigungen stets auf Ihrer Pumpe. Wenn Sie eine Meldung in der App verwerfen, wird sie auf der Pumpe nicht gelöscht. Es ist wichtig, dass Sie unverzüglich auf alle Benachrichtigungen reagieren, die in der Pumpenanzeige erscheinen.

Informationen zu bestimmten Alarmen, Warnmeldungen, Erinnerungen und Meldungen sowie zum Umgang mit diesen finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.

Displayoptionen

Wenn Sie die MiniMed™ Mobile App zum ersten Mal einrichten, haben Ihre Pumpe und die App möglicherweise nicht die gleiche Einstellung für die Kohlenhydratmaßeinheit. Zum Einstellen der Kohlenhydratmaßeinheit in der App tippen Sie im Startbildschirm auf  und dann auf **Displayoptionen**. Tippen Sie auf dem Displayoptionen-Bildschirm auf die Kohlenhydratmaßeinheit, die Sie verwenden möchten. Neben der aktuell in der App angezeigten Kohlenhydratmaßeinheit erscheint ein blaues Häkchen.

Informationen über die von der verbundenen Pumpe angezeigte Kohlenhydratmaßeinheit finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.

Hinweis: Es wird dringend empfohlen, auf Ihrer Pumpe und in der App die gleiche Kohlenhydratmaßeinheit zu verwenden.

Gerät verbinden

Möglicherweise müssen Sie Ihre Pumpe und Ihr kompatibles Mobilgerät nach dem ersten Einrichten der MiniMed™ Mobile App verbinden, beispielsweise wenn Sie eine neue Pumpe erhalten.

So verbinden Sie Ihre Pumpe nach der Ersteinrichtung mit dem kompatiblen Mobilgerät:

1. Tippen Sie im Menü-Bildschirm auf **Gerät verbinden**.
2. Ein Bildschirm mit Optionen zum Verbinden der Pumpe erscheint. Sie haben nun folgende Möglichkeiten:
 - Zum Verbinden einer neuen Pumpe tippen Sie auf **Neue Pumpe verbinden**.
 - Zum Verbinden einer Pumpe, die bereits zuvor mit dem kompatiblen Mobilgerät verbunden war, tippen Sie auf **Aktuelle Pumpe erneut verbinden**.
3. Es erscheint ein Bildschirm mit der Frage, ob das kompatible Mobilgerät zuvor mit einer Pumpe verbunden war. Sie haben nun folgende Möglichkeiten:
 - Wenn ja, tippen Sie auf **Einstellungen aufrufen** und löschen Sie die Pumpe aus der Geräteliste. Nachdem Sie die Pumpe aus der Geräteliste gelöscht haben, kehren Sie zur App zurück. Tippen Sie auf **Weiter**.
 - Wenn nicht, tippen Sie auf **Weiter**.
4. Es erscheint ein Bildschirm mit der Frage, ob die Pumpe zuvor mit einem kompatiblen Mobilgerät verbunden war. Sie haben nun folgende Möglichkeiten:
 - Wenn ja, folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm der MiniMed™ Mobile App, um das kompatible Mobilgerät aus Ihrer Pumpe zu löschen, und tippen Sie dann auf **Weiter**.
 - Wenn nicht, tippen Sie auf **Weiter**.

5. Es erscheint eine Meldung, die Sie daran erinnert, dass Ihre Pumpe kompatibel sein muss. Sie müssen die Einstellung für die Bluetooth™* Drahtlostechnologie auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät eingeschaltet haben. Sie haben nun folgende Möglichkeiten:
 - Wenn die Funktion eingeschaltet ist, tippen Sie auf **Weiter**.
 - Wenn die Funktion ausgeschaltet ist, rufen Sie die Einstellungen Ihres kompatiblen Mobilgeräts auf und schalten Sie die Funktion ein. Tippen Sie dann auf **Weiter**.
6. Wählen Sie das von Ihnen verwendete MiniMed™ Pumpenmodell.
7. Auf dem App-Bildschirm erscheint möglicherweise eine Meldung mit der Frage, ob die Pumpe mit Ihrem kompatiblen Mobilgerät verbunden werden soll. Falls diese Meldung erscheint, verbinden Sie die Pumpe.
8. Sobald Pumpe und kompatibles Mobilgerät miteinander verbunden sind, erscheint eine Meldung auf dem App-Bildschirm. Tippen Sie auf **Fertig**.

Funktion CareLink™ Synchronisation

Die MiniMed™ Mobile App kann Daten automatisch oder manuell mit der CareLink™ Software synchronisieren.

Mit der Option **Jetzt hochladen** können Sie Daten an Ihr CareLink™ Konto senden, um Berichte zu erstellen. Dies kann vor Ihrem Arzttermin hilfreich sein, um sicherzustellen, dass bei diesem Termin die aktuellsten Informationen vorliegen.

Die Automatikfunktion CareLink™ Synchronisation sendet etwa alle fünf Minuten Daten von der App an Ihr CareLink™ Konto. Diese Funktion sendet außerdem automatisch Daten, die ca. alle 24 Stunden zum Erstellen von CareLink™ Berichten verwendet werden. Sie oder eine Vertrauensperson können diese Informationen auf der CareLink™ Website einsehen unter <http://carelink.minimed.com>.

Hinweis: Zum Senden der Daten an Ihr CareLink™ Konto muss Ihr kompatibles Mobilgerät mit dem Internet verbunden sein. Bei Nutzung einer Mobilfunkverbindung gelten die Datenübertragungsraten Ihres Mobilfunkanbieters.

Hinweis: Die App lädt Daten nur dann auf CareLink™ hoch, wenn sie auf dem kompatiblen Mobilgerät läuft. Wenn Sie das Schließen der App erzwingen, lädt die App keine Daten auf CareLink™ hoch. Lassen Sie die App geöffnet oder im Hintergrund laufen.

Wenn Sie die App einrichten, ist die Funktion CareLink™ Synchronisation standardmäßig eingeschaltet. Wenn die Funktion CareLink™ Synchronisation deaktiviert ist, sendet die App nicht mehr automatisch Daten an Ihr CareLink™ Konto.

Einer Vertrauensperson Zugang zu Ihrem CareLink™ Konto gewähren

Sie können einem Familienmitglied, einem Freund oder einer sonstigen Vertrauensperson gestatten, Ihre Diabetes-Informationen in Ihrem CareLink™ Konto zu überwachen. Weitere Informationen darüber, wie Sie die Funktion „Vertrauenspersonen verwalten“ nutzen können, um Dritte auf Ihre Daten zugreifen zu lassen, finden Sie im CareLink™ Benutzerhandbuch.

Hinweis: CareLink™ sendet Benachrichtigungen nur dann an Vertrauenspersonen, wenn CareLink™ Daten von der MiniMed™ Mobile App empfängt. Wenn Sie das Schließen der App erzwingen, lädt die App keine Daten auf CareLink™ hoch. Lassen Sie die App geöffnet oder im Hintergrund laufen.

Fehlerbehebung

Erste Schritte

Die MiniMed™ Mobile App ist nur ein Zweitanzzeige-System. Informationen zu Alarmen, Warnmeldungen, Meldungen und Erinnerungen der Pumpe und des Sensors finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems oder Sensors.

Denken Sie immer daran, dass sich die Informationen in der App von Benutzer zu Benutzer unterscheiden können, je nachdem, welches kompatible Mobilgerät verbunden ist.

Wenn Sie ein Problem anhand der in der folgenden Tabelle genannten Schritte nicht lösen können, erzwingen Sie das Schließen der App und starten Sie diese neu. Falls das Problem weiterhin besteht, starten Sie Ihr kompatibles Mobilgerät und anschließend die App neu. Falls Sie ein Android™* Betriebssystem verwenden, müssen Sie möglicherweise eine oder mehrere der folgenden Lösungen versuchen:

- Stellen Sie das korrekte Datum und die korrekte Uhrzeit auf dem kompatiblen Mobilgerät ein.
- Aktivieren Sie die Google™* Dienste.
- Löschen Sie die Google™* Dienste aus dem Cache und den Daten.
- Löschen Sie den Google Play™* Store aus dem Cache und den Daten.
- Aktualisieren Sie die Google™* Dienste.
- Installieren Sie sämtliche ausstehenden Aktualisierungen des Betriebssystems.

Die nachfolgende Tabelle listet Meldungen der App auf. Diese Meldungen werden von der App selbst generiert und nicht von der verbundenen Pumpe oder anderen Systemgeräten.

Fehlermeldungen der MiniMed™ Mobile App

Tabelle 3. Fehlermeldungen und Anweisungen der MiniMed™ Mobile App

Fehlermeldung	Anweisungen
<p>Keine Internetverbindung Zum Öffnen der App wird eine Internetverbindung benötigt. Versuchen Sie es erneut, wenn eine Internetverbindung verfügbar ist.</p>	<p>Diese Meldung erscheint bei der Ersteinrichtung der App. Zum erstmaligen Öffnen der App muss das Mobilgerät mit dem Internet verbunden sein.</p> <p>Verbinden Sie das kompatible Mobilgerät über eine drahtlose Verbindung mit dem Internet oder aktivieren Sie in den Einstellungen für Mobilfunkdaten auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät die Mobilfunkdaten für die App.</p> <p>Informationen zur Verwaltung der Einstellungen für Mobilfunkdaten auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät finden Sie in der Bedienungsanleitung für dieses Gerät.</p> <p>Bei bestehender Internetverbindung Ihres kompatiblen Mobilgeräts ist das CareLink™ System möglicherweise ausgefallen. Bevor Sie den technischen 24-Stunden-Support oder den zuständigen Medtronic Kundendienstvertreter kontaktieren, sollten Sie Ihr kompatibles Mobilgerät neu starten und die App erneut öffnen. Sollte das nicht zum Erfolg führen, wenden Sie sich an den technischen 24-Stunden-Support oder den zuständigen Medtronic Kundendienstvertreter.</p>
<p>Zurücksetzen der App erforderlich Ein Fehler ist aufgetreten.</p>	<p>Bevor Sie erneut versuchen, die App zu verbinden, entfernen Sie das kompatible Mobilgerät aus der Liste der verbundenen Geräte in der Pumpe. Sie müssen auch die Pumpe aus der Liste der verbundenen Geräte auf dem kompatiblen Mobilgerät entfernen.</p> <p>Tippen Sie auf OK, um den Einrichtungsprozess zu starten.</p>

Tabelle 3. Fehlermeldungen und Anweisungen der MiniMed™ Mobile App (Fortsetzung)

Fehlermeldung	Anweisungen
<p>Zum Fortfahren muss die App zurückgesetzt werden. Sie müssen Ihre Pumpe erneut verbinden.</p>	<p>Es beginnt die Startphase, die Sie beim ersten Öffnen der App durchlaufen haben. Folgen Sie den Anweisungen, um die App einzurichten. Siehe <i>Verbinden der MiniMed™ Insulinpumpe mit dem kompatiblen Mobilgerät bei der Ersteinrichtung</i>, Seite 9.</p>
<p>Nicht unterstütztes Android- oder iOS-Gerät Die App funktioniert leider nicht auf Ihrem Mobilgerät.</p>	<p>Die App kann nicht auf dem Mobilgerät verwendet werden, auf dem sie heruntergeladen wurde. Eine Liste der kompatiblen Mobilgeräte und Betriebssysteme ist auf Ihrer landesspezifischen Medtronic Website verfügbar.</p>
<p>Nicht unterstützte Android- oder iOS-Version Die App ist leider nicht mit der aktuellen Version von Android oder iOS auf Ihrem Mobilgerät kompatibel.</p>	<p>Die App kann nicht mit dem aktuellen Betriebssystem auf dem Mobilgerät verwendet werden, auf dem sie heruntergeladen wurde. Eine Liste der kompatiblen Betriebssysteme und Versionen ist auf Ihrer landesspezifischen Medtronic Website verfügbar.</p>
<p>Neue Android- oder iOS-Version App ist trotzdem noch verwendbar. Jedoch wurde die App nicht mit der aktuellen Version von Android oder iOS auf Ihrem Mobilgerät getestet. Daten werden evtl. anders als vorgesehen angezeigt.</p>	<p>Sie können die App weiterhin verwenden, aber die Informationen werden möglicherweise nicht wie vorgesehen angezeigt. Tippen Sie auf Weiter, um die App zu öffnen.</p>
<p>Pumpen-Kommunikationsfehler Bei der Kommunikation mit der Pumpe ist ein Fehler aufgetreten. Versuchen Sie, Bluetooth™ aus- und wieder einzuschalten. Oder versuchen Sie, Ihr Mobilgerät neu zu starten.</p>	<p>Tippen Sie auf Weiter. Schalten Sie als erstes Bluetooth™* aus und wieder ein. Möglicherweise müssen Sie Ihr kompatibles Mobilgerät neu starten.</p>
<p>App kann nicht verwendet werden Damit die MiniMed™ Mobile App richtig funktioniert, ist es nicht zulässig, dass die App auf einem Gerät mit modifiziertem Betriebssystem (Root-Gerät) ausgeführt wird.</p>	<p>Zum Schließen der App tippen Sie auf App schließen. Verwenden Sie ein kompatibles Mobilgerät ohne modifiziertes Betriebssystem.</p>
<p>App kann nicht verwendet werden Damit die MiniMed™ Mobile App richtig funktioniert, ist es nicht zulässig, dass die App auf einem Gerät mit modifiziertem Betriebssystem (Jail-break-Gerät) ausgeführt wird.</p>	<p>Zum Schließen der App tippen Sie auf App schließen. Verwenden Sie ein kompatibles Mobilgerät ohne modifiziertes Betriebssystem.</p>
<p>Entwickleroptionen aktiviert Damit die MiniMed™ Mobile App richtig funktioniert, ist es nicht zulässig, dass die App auf einem Gerät mit aktivierten Entwickleroptionen ausgeführt wird. Deaktivieren Sie die Entwickleroption, um die App nutzen zu können.</p>	<p>Durch Antippen von Einstellungen gelangen Sie zu den Betriebssystemeinstellungen Ihres kompatiblen Mobilgeräts. Deaktivieren Sie in den Einstellungen auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät die Entwickleroptionen.</p>

Tabelle 3. Fehlermeldungen und Anweisungen der MiniMed™ Mobile App (Fortsetzung)

Fehlermeldung	Anweisungen
<p>Hoppla, da ist etwas schiefgelaufen Verbindung mit unseren Servern nicht möglich. Überprüfen Sie Ihre Internetverbindung. Wenn die Internetverbindung funktioniert, antworten unsere Server möglicherweise vorübergehend nicht. Versuchen Sie es später erneut.</p>	<p>Für einen erneuten Verbindungsversuch tippen Sie auf Wiederholen. Um es später noch einmal zu versuchen, tippen Sie auf Abbrechen.</p>
<p>App kann nicht verwendet werden Um die Einrichtung fortzusetzen, müssen App-Benachrichtigungen aktiviert werden. Erlauben Sie Benachrichtigungen in den Einstellungen.</p>	<p>Tippen Sie auf Einstellungen und lassen Sie Benachrichtigungen von der App zu.</p>
<p>Sichere Bildschirmsperre erforderlich Zu Ihrer Sicherheit erfordert die MiniMed™ Mobile App, dass Sie Ihr Mobilgerät mit einer PIN, einem Muster, biometrisch oder per Kennwort schützen.</p>	<p>Fügen Sie eine sichere Authentifizierungsmethode zum Entsperren Ihres persönlichen Mobilgeräts hinzu, z. B. eine PIN, ein Muster, eine biometrische ID oder ein Kennwort.</p>
<p>Verbinden fehlgeschlagen Stellen Sie sicher, dass sich Ihre neue Pumpe in der Nähe Ihres Mobilgeräts befindet. Vergewissern Sie sich, dass Sie alle Pumpen gelöscht haben, die im Bluetooth-Menü des Mobilgeräts aufgeführt sind. Stellen Sie sicher, dass die aktuelle Version der App installiert ist. Versuchen Sie, die Pumpe erneut zu verbinden. Sollte das Problem weiterhin bestehen, schauen Sie in der Bedienungsanleitung nach.</p>	<p>Jede der nachstehenden Maßnahmen kann zur Problembeseitigung beitragen.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Stellen Sie sicher, dass Sie auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät alle zuvor verbundenen Pumpen aus dem Einstellungsmenü von Bluetooth™* entfernt haben. • Stellen Sie sicher, dass Sie auf der Pumpe alle zuvor verbundenen kompatiblen Mobilgeräte aus dem Menü für verbundene Geräte entfernt haben. • Schalten Sie auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät die Einstellung Bluetooth™* aus und dann wieder ein. • Schließen und öffnen Sie dann erneut die MiniMed™ Mobile App. • Starten Sie Ihr kompatibles Mobilgerät neu.

Hinweis: Wenn die App gesperrt ist oder nicht reagiert, müssen Sie die App schließen und neu starten.

Statusmeldungen der MiniMed™ Mobile App

Tabelle 4. Statusmeldungen und Anweisungen der MiniMed™ Mobile App

App-Meldung	Anweisungen
Bluetooth™ deaktiviert	Schalten Sie die drahtlose Bluetooth™* Funktion auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät ein, um Ihre aktuellen Sensorinformationen anzuzeigen.
Pumpenverbindung verloren	Es gab mehrere Minuten lang keinen Datenaustausch mit der Pumpe. Verbinden Sie das kompatible Mobilgerät erneut mit der Pumpe. Bevor Sie erneut versuchen, die App zu verbinden, entfernen Sie das kompatible Mobilgerät aus der Liste der verbundenen Geräte in der Pumpe. Sie müssen auch die Pumpe aus der Liste der verbundenen Geräte auf dem kompatiblen Mobilgerät entfernen. Siehe <i>Gerät verbinden, Seite 20</i> .
Wird aktualisiert ... Dies kann einige Minuten dauern	Die App empfängt und verarbeitet neue Sensordaten. Dies kann einige Minuten dauern; anschließend zeigt die App die empfangenen Daten an.
Anschließen an Pumpe...	Bringen Sie die Pumpe näher an das kompatible Mobilgerät heran. Der maximale Abstand zwischen der Pumpe und dem kompatiblen Mobilgerät sollte nicht mehr als 6 Meter (20 Fuß) betragen und es dürfen keine Hindernisse dazwischen liegen.

Hinweis: Wenn die App gesperrt ist oder nicht reagiert, müssen Sie die App schließen und neu starten.

CareLink™ Meldungen bei fehlgeschlagenem manuellem Upload

Tabelle 5. CareLink™ Fehlermeldungen und Anweisungen bei manuellem Upload

Fehlermeldung	Anweisungen
CareLink™ Upload fehlgeschlagen CareLink™ antwortet möglicherweise vorübergehend nicht. Bitte später erneut versuchen. Besteht das Problem weiterhin, wenden Sie sich an die Hotline.	Versuchen Sie es später erneut. Falls dieses Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an den technischen 24-Stunden-Support oder den zuständigen Medtronic Kundendienstvertreter.
Pumpe außer Reichweite Die Pumpe ist außer Reichweite. Die Pumpe näher an das Mobilgerät platzieren und erneut versuchen.	Bringen Sie Ihre Pumpe näher an das kompatible Mobilgerät heran und versuchen Sie es erneut.
Hochladen zum Server fehlgeschlagen Der Server ist möglicherweise vorübergehend nicht verfügbar. Bitte später erneut versuchen. Besteht das Problem weiterhin, wenden Sie sich an die Hotline.	Versuchen Sie es später erneut. Falls dieses Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an den technischen 24-Stunden-Support oder den zuständigen Medtronic Kundendienstvertreter.
Pumpen-Kommunikationsfehler	Schalten Sie als erstes Bluetooth™* aus und wieder ein. Möglicherweise müssen Sie Ihr kompatibles Mobilgerät neu starten.

Tabelle 5. CareLink™ Fehlermeldungen und Anweisungen bei manuellem Upload (Fortsetzung)

Fehlermeldung	Anweisungen
Bei der Kommunikation mit der Pumpe ist ein Fehler aufgetreten. Versuchen Sie, Bluetooth™ aus- und wieder einzuschalten. Oder versuchen Sie, Ihr Mobilgerät neu zu starten.	
Pumpe nicht verbunden Kein Hochladen möglich, da die Pumpe nicht mit dem Mobilgerät verbunden ist.	Verbinden Sie die Pumpe mit Ihrem kompatiblen Mobilgerät. Siehe <i>Gerät verbinden, Seite 20</i> .
Internetverbindung prüfen Überprüfen Sie die Internetverbindung und versuchen Sie es später erneut.	Überprüfen Sie Ihre Internetverbindung und versuchen Sie es später erneut.

Die MiniMed™ Mobile App entlädt meine Batterie

Falls die Verbindung zwischen Pumpe und MiniMed™ Mobile App häufig abgebrochen wird, kann sich bei der Verwendung der App die Batterie sowohl in der Pumpe als auch im kompatiblen Mobilgerät erschöpfen.

Um die Batterieentladung zu minimieren, sollten Sie stets darauf achten, dass das kompatible Mobilgerät und die Pumpe nicht mehr als 6 Meter (20 Fuß) voneinander entfernt und zwischen ihnen keine Hindernisse vorhanden sind.

Kein SG-Wert im Statusbereich

Wenn die Sensorfunktion an Ihrer Pumpe ausgeschaltet ist, zeigt die MiniMed™ Mobile App dort, wo normalerweise der SG-Wert im Statusbereich erscheint, den aktuellen Wert des aktiven Insulins an. Bei aktivierter Sensorfunktion in den Pumpeneinstellungen gibt die App eine Statusmeldung aus, falls sie den aktuellen SG-Wert nicht anzeigen kann.

Die MiniMed™ Mobile App synchronisiert sich nicht mit meinem CareLink™ Konto

Tabelle 6. Synchronisationsprobleme mit der MiniMed™ Mobile App und mögliche Lösungen




Problem	Mögliche Lösung
Sie haben keine Internetverbindung.	Kehren Sie in einen Bereich zurück, in dem Sie Ihr kompatibles Mobilgerät mit dem Internet verbinden können.
Der CareLink™ Server ist momentan nicht verfügbar.	Versuchen Sie es später erneut.
Die App läuft nicht auf dem kompatiblen Mobilgerät. Die MiniMed™ Mobile App wird zum Schließen gezwungen und kann nicht im Hintergrund laufen.	Die Einstellungen des kompatiblen Mobilgeräts müssen das Ausführen der App im Hintergrund gestatten, damit die App weiterhin mit CareLink™ synchronisiert wird und Daten von der Pumpe empfängt. Da diese Einstellung nicht in der App verwaltet werden kann, lesen Sie in der Anleitung Ihres kompatiblen Mobilgeräts nach, wie Sie diese Einstellung verwalten können.
Das kompatible Mobilgerät wendet eine Batteriesparfunktion auf die App an, die verhindert, dass die App mit	Schalten Sie die Batteriesparfunktion auf Ihrem kompatiblen Mobilgerät für die App aus. Da diese Einstellung nicht in der App verwaltet werden kann, lesen Sie in der Anleitung Ihres kompatiblen Mobilgeräts nach, wie Sie diese Einstellung verwalten können.

Tabelle 6. Synchronisationsprobleme mit der MiniMed™ Mobile App und mögliche Lösungen (Fortsetzung)

Problem	Mögliche Lösung
Ihrem CareLink™ Konto synchronisiert wird.	
CareLink™ Synchronisation ist deaktiviert.	Tippen Sie im Menü auf CareLink™ Synchronisation . Tippen Sie auf den Umschalter am oberen Bildschirmrand, sodass der Schalter grün wird. Sie haben die automatische Funktion CareLink™ Synchronisation aktiviert. Mit der Funktion „Jetzt hochladen“ können Sie auch manuell auf Ihr CareLink™ Konto hochladen. Weitere Informationen zur Funktion „Jetzt hochladen“ finden Sie unter <i>Funktion CareLink™ Synchronisation, Seite 21</i> .
Die App empfängt keine Daten von der Pumpe.	Kontrollieren Sie die App auf Statusmeldungen oder Symbole, die Aufschluss darüber geben, warum die Kommunikation zwischen Pumpe und App unterbrochen wurde. Informationen zu den Statusmeldungen und Symbolen in der App finden Sie unter <i>Statusmeldungen, Seite 12, Systemstatussymbole, Seite 16, Statussymbole in der MiniMed™ Mobile App, Seite 16</i> und <i>Statussymbole des Pumpensystems, Seite 17</i> . Informationen zu Statusmeldungen und Symbolen auf der Insulinpumpe finden Sie im Benutzerhandbuch des MiniMed™ Systems.
In meinem CareLink™ Konto liegen keine Berichte vor, obwohl die App mit dem CareLink™ Konto synchronisiert ist und andere Daten im CareLink™ Konto erscheinen.	Die Funktion CareLink™ Synchronisation ist seit weniger als 24 Stunden aktiviert, entweder weil die App gerade erst eingerichtet wurde, oder weil die Verbindung zwischen der App und Ihrem CareLink™ Konto aus anderen Gründen nicht funktionierte. Die Datenhistorie, die CareLink™ zur Erstellung von Berichten benötigt, wurde noch nicht auf Ihr CareLink™ Konto hochgeladen. Mit der Funktion „Jetzt hochladen“ übertragen Sie Daten aus der App zu Ihrem CareLink™ Konto. Weitere Informationen zu dieser Funktion finden Sie unter <i>Funktion CareLink™ Synchronisation, Seite 21</i> .

Verzeichnis der Symbole

Tabelle 7. Symbolbeschreibungen

Beschreibung	Symbol
Artikelnummer	
Hersteller	
Bevollmächtigter in der Europäischen Gemeinschaft	

 MMT-6101, MMT-6102

© 2020, Medtronic. Alle Rechte vorbehalten.

Medtronic, das Medtronic Logo „Rising Man“ und das Medtronic Logo sind Marken von Medtronic. Die Marken Dritter („™“/„®“) sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber. Die folgende Liste enthält Marken oder eingetragene Marken einer Medtronic Gesellschaft in den USA und/oder in anderen Ländern.

Medtronic



Medtronic MiniMed
18000 Devonshire Street
Northridge, CA 91325 USA
1800 646 4633
+1818 576 5555

EC REP

Medtronic B.V.
Earl Bakkenstraat 10
6422 PJ Heerlen
The Netherlands

REF MMT-6101
MMT-6102

M979007A013_1